

Gebrauchsanweisung

Produktbeschreibung
Hydrofilm ist ein steriler, selbstklebender Transparenzverband. Er besteht aus hochdruckklüssiger, wasserfester und transparenter Polyurethan-Folie, die mit einem Polycarboxylatkleber beschichtet ist. Hydrofilm ist nur für eine Anwendung beim Menschen – sowohl durch Experten als auch durch Endverbraucher – vorgesehen.

Zusammenfassung
Hydrofilm besteht aus transparenter Polyurethan-Folie, die auf einer Seite mit einem Polycarboxylatkleber beschichtet ist.

Eigenschaften

Die hochdruckklüssige Polyurethan-Folie ist mit haftfreundlichem Kleber beschichtet. Die Folie erlaubt einen freien Durchgang von Wasserund/oder Gasen und beugt so der Hautmazeration vor. Sie ist wasserund, wodurch durchaus möglich ist, die abgedeckten Ecken des Folienverbands verhindern, dass er sich auflöst, sodass dieser zuverlässig klebt und länger getragen werden kann. Hydrofilm lässt sich gut an die Konturen des Körpers und konische Körperanteile an, sodass weiterhin Bewegungsfreiheit besteht. Hydrofilm kann bis zu 5 Tage lang getragen werden. Es wird jedoch eine ärztliche Beurteilung der Wunde empfohlen, um festzustellen, wann der Verband gewechselt werden muss. Da Hydrofilm vollständig durchsichtig ist, kann die Wunde auch ohne Entfernen des Verbands beobachtet werden. Für eine leichte und fast schmerzfreie Entfernung müssen Sie das Material nur überheben.

Zweckbestimmung
Hydrofilm ist ein steriler, selbstklebender Transparenzverband zum Schutz gegen das Eindringen von Bakterien. Versuchen Sie Hydrofilm nicht als mechanische Irritation und/oder für trockene oder nicht leicht verheilende, primär heilende Wunden, wie verschleihte epitheliale Wunden sowie zur Fixierung von Wundverbänden, Kathetern und Kanülen verwenden.

Wichtige Informationen: Hydrofilm ist als abdeckendes Element bei der Unterdruck-Wundtherapie mit dem Vivano System.

Contraindikationen
Hydrofilm darf nicht als Primärverband auf klinisch infizierten, blutenden oder stark exsudierenden Wunden verwendet werden.

Bei einer Verwendung mit dem Vivano System gelten die entsprechenden Contraindikationen von VivanoMed Foam Kit und VivanoMed Abdominal Kit.

Nebenwirkungen
Nebenwirkungen können bei Patienten auftreten, die auf Acrylkleber allergisch oder empfindlich reagieren.

Produktstörung
Um das Risiko potentieller Infektionsgefahren oder einer Umweltauschmutzung zu mindern, sollten die Hydrofilm Wegwerfkomponenten gemäß geltenden lokalen Vorschriften, Vorschriften und Standards zur Infektionsprävention entsorgt werden.

Anwendungshinweise (siehe Bilder 1-IV)
Reinigen Sie den Anwendungsbereich gründlich und achten Sie darauf, dass die Haut trocken ist. Haareuche mit Haaren loslösen lassen, bevor Hydrofilm angewendet wird.

Hydrofilm ist eine Verpackung und nehmen Sie den Verband heraus. Hydrofilm wird durch 4 Abdeckungen mit der Nummerierung 1 bis 4 in der Reihenfolge der Anwendung geschützt. Lösen Sie die Schutzfolie 1 und 2 etwas. (II) Positionieren Sie dann die klebende Seite des Hydrofilm auf der Wunde. Entfernen Sie die Schutzfolie 1 und 2 vollständig und drücken die gesamte Folie auf die Haut. Entfernen Sie die Körperanteile an. (III) Entfernen Sie die Schutzfolie 3. (IV) Entfernen Sie danach die Schutzfolie 4 und drücken Sie Hydrofilm leicht auf die Haut.

Hydrofilm kann fast schmerzfrei entfernt werden, indem das Material überhoben wird. Lösen Sie dafür eine Ecke und ziehen den Verband vorsichtig ab, indem Sie ihn überheben.

Besondere Vorsichtsmaßnahmen
Hinweis an Anwender und Patient: Bitte meiden Sie schwerwiegende Vorfälle, die im Zusammenhang mit diesem Produkt aufgetreten sind, an den Hersteller und die zuständige Behörde in dem Mitgliedstaat, in dem sich Anwender und/oder Patient befinden.

Die Wiederverwendung oder Aufbereitung eines Medizinprodukts, das für den Einmalgebrauch vorgesehen ist, ist gefährlich und kann die Integrität und Leistung des Medizinprodukts ernsthaft schädigen. Weitere Informationen auf Anfrage.

Stand der Informationen: 2018-10

PAUL HARTMANN AG
Hartmann-Strabe 12 · 89522 HEIDENHEIM, GERMANY
AT – PAUL HARTMANN Ges.m.b.H. · 2355 WIENER NEUDORF
CH – IVF HARTMANN AG · 8212 Neuchâten

Compositon
Hydrofilm se compose d'un film de polyuréthane transparent recouvert sur une face d'un adhésif de polycarboxyle.

Caractéristiques
Le film de polyuréthane semi-perméable est recouvert d'un adhésif étanche pour la peau. Le film facilite le libre passage de vapeurs d'eau et de gaz, empêchant ainsi la macération cutanée ; il est étanche à l'eau et prévient des douleurs de couches.

EN**Instructions for use**

Product Description
Hydrofilm is a sterile, self-adhesive transparent film dressing made of semi-permeable, waterproof and transparent polyurethane film coated with a polycarboxylate adhesive. Hydrofilm is meant for human use only by both professional and lay users.

Composition
Hydrofilm consists of a transparent polyurethane film coated on one side with a polycarboxylate adhesive.

Properties
The semipermeable polyurethane film is coated with a skin-friendly adhesive. The film facilitates the free passage of water vapor and gases, thus preventing skin maceration; it is waterproof and suitable for taking showers. The rounded corners of the film dressing prevent it from rolling up, allowing reliable adhesion and longer wearing time. Hydrofilm conforms well to body contours and conic body parts.

Eigenschaften
Die hochdruckklüssige Polyurethan-Folie ist mit haftfreundlichem Kleber beschichtet. Die Folie erlaubt einen freien Durchgang von Wasserund/oder Gasen und beugt so der Hautmazeration vor. Sie ist wasserund, wodurch durchaus möglich ist, die abgedeckten Ecken des Folienverbands verhindern, dass er sich auflöst, sodass dieser zuverlässig klebt und länger getragen werden kann. Hydrofilm lässt sich gut an die Konturen des Körpers und konische Körperanteile an, sodass weiterhin Bewegungsfreiheit besteht. Hydrofilm kann bis zu 5 Tage lang getragen werden. Es wird jedoch eine ärztliche Beurteilung der Wunde empfohlen, um festzustellen, wann der Verband gewechselt werden muss. Da Hydrofilm vollständig durchsichtig ist, kann die Wunde auch ohne Entfernen des Verbands beobachtet werden. Für eine leichte und fast schmerzfreie Entfernung müssen Sie das Material nur überheben.

Zweckbestimmung
Hydrofilm ist ein steriler, selbstklebender Transparenzverband zum Schutz gegen das Eindringen von Bakterien. Versuchen Sie Hydrofilm nicht als mechanische Irritation und/oder für trockene oder nicht leicht verheilende, primär heilende Wunden, wie verschleihte epitheliale Wunden sowie zur Fixierung von Wundverbänden, Kathetern und Kanülen verwenden.

Wichtige Informationen: Hydrofilm ist als abdeckendes Element bei der Unterdruck-Wundtherapie mit dem Vivano System.

Contraindications
Hydrofilm darf nicht als Primärverband auf klinisch infizierten, blutenden oder stark exsudierenden Wunden verwendet werden.

Bei einer Verwendung mit dem Vivano System gelten die entsprechenden Contraindikationen von VivanoMed Foam Kit und VivanoMed Abdominal Kit.

Nebenwirkungen
Nebenwirkungen können bei Patienten auftreten, die auf Acrylkleber allergisch oder empfindlich reagieren.

Produktstörung
Um das Risiko potentieller Infektionsgefahren oder einer Umweltauschmutzung zu mindern, sollten die Hydrofilm Wegwerfkomponenten gemäß geltenden lokalen Vorschriften, Vorschriften und Standards zur Infektionsprävention entsorgt werden.

Anwendungshinweise (siehe Bilder 1-IV)
Reinigen Sie den Anwendungsbereich gründlich und achten Sie darauf, dass die Haut trocken ist. Haareuche mit Haaren loslösen lassen, bevor Hydrofilm angewendet wird.

Hydrofilm ist eine Verpackung und nehmen Sie den Verband heraus. Hydrofilm wird durch 4 Abdeckungen mit der Nummerierung 1 bis 4 in der Reihenfolge der Anwendung geschützt. Lösen Sie die Schutzfolie 1 und 2 etwas. (II) Positionieren Sie dann die klebende Seite des Hydrofilm auf der Wunde. Entfernen Sie die Schutzfolie 1 und 2 vollständig und drücken die gesamte Folie auf die Haut. Entfernen Sie die Körperanteile an. (III) Entfernen Sie die Schutzfolie 3. (IV) Entfernen Sie danach die Schutzfolie 4 und drücken Sie Hydrofilm leicht auf die Haut.

Hydrofilm kann fast schmerzfrei entfernt werden, indem das Material überhoben wird. Lösen Sie dafür eine Ecke und ziehen den Verband vorsichtig ab, indem Sie ihn überheben.

Besondere Vorsichtsmaßnahmen
Hinweis an Anwender und Patient: Bitte meiden Sie schwerwiegende Vorfälle, die im Zusammenhang mit diesem Produkt aufgetreten sind, an den Hersteller und die zuständige Behörde in dem Mitgliedstaat, in dem sich Anwender und/oder Patient befinden.

Die Wiederverwendung oder Aufbereitung eines Medizinprodukts, das für den Einmalgebrauch vorgesehen ist, ist gefährlich und kann die Integrität und Leistung des Medizinprodukts ernsthaft schädigen. Weitere Informationen auf Anfrage.

Stand der Informationen: 2018-10

PAUL HARTMANN AG
Hartmann-Strabe 12 · 89522 HEIDENHEIM, GERMANY
AT – PAUL HARTMANN Ges.m.b.H. · 2355 WIENER NEUDORF
CH – IVF HARTMANN AG · 8212 Neuchâten

Compositon
Hydrofilm se compose d'un film de polyuréthane transparent recouvert sur une face d'un adhésif de polycarboxyle.

Caractéristiques
Le film de polyuréthane semi-perméable est recouvert d'un adhésif étanche pour la peau. Le film facilite le libre passage de vapeurs d'eau et de gaz, empêchant ainsi la macération cutanée ; il est étanche à l'eau et prévient des douleurs de couches.

Des coins arrondis du pansement empêchent le film de s'enrouler, permettant une adhérence fiable et un port prolongé. Hydrofilm est un film transparent adhésif autocollant, composé de parties coniques du corps, permettant ainsi une liberté de mouvement. Hydrofilm peut être porté jusqu'à 5 jours ; une évaluation médicale de l'état de la plaie est toutefois recommandée pour déterminer quand le pansement doit être changé. Étant donné que Hydrofilm est complètement transparent, la plaie peut être inspectée sans retirer le pansement.

Compositon
Hydrofilm consists of a transparent polyurethane film coated on one side with a polycarboxylate adhesive.

Properties
The semipermeable polyurethane film is coated with a skin-friendly adhesive. The film facilitates the free passage of water vapor and gases, thus preventing skin maceration; it is waterproof and suitable for taking showers. The rounded corners of the film dressing prevent it from rolling up, allowing reliable adhesion and longer wearing time. Hydrofilm conforms well to body contours and conic body parts.

Eigenschaften
Die hochdruckklüssige Polyurethan-Folie ist mit haftfreundlichem Kleber beschichtet. Die Folie erlaubt einen freien Durchgang von Wasserund/oder Gasen und beugt so der Hautmazeration vor. Sie ist wasserund, wodurch durchaus möglich ist, die abgedeckten Ecken des Folienverbands verhindern, dass er sich auflöst, sodass dieser zuverlässig klebt und länger getragen werden kann. Hydrofilm lässt sich gut an die Konturen des Körpers und konische Körperanteile an, sodass weiterhin Bewegungsfreiheit besteht. Hydrofilm kann bis zu 5 Tage lang getragen werden. Es wird jedoch eine ärztliche Beurteilung der Wunde empfohlen, um festzustellen, wann der Verband gewechselt werden muss. Da Hydrofilm vollständig durchsichtig ist, kann die Wunde auch ohne Entfernen des Verbands beobachtet werden. Für eine leichte und fast schmerzfreie Entfernung müssen Sie das Material nur überheben.

Zweckbestimmung
Hydrofilm ist ein steriler, selbstklebender Transparenzverband zum Schutz gegen das Eindringen von Bakterien. Versuchen Sie Hydrofilm nicht als mechanische Irritation und/oder für trockene oder nicht leicht verheilende, primär heilende Wunden, wie verschleihte epitheliale Wunden sowie zur Fixierung von Wundverbänden, Kathetern und Kanülen verwenden.

Wichtige Informationen: Hydrofilm ist als abdeckendes Element bei der Unterdruck-Wundtherapie mit dem Vivano System.

Contraindications
Hydrofilm darf nicht als Primärverband auf klinisch infizierten, blutenden oder stark exsudierenden Wunden verwendet werden.

Bei einer Verwendung mit dem Vivano System gelten die entsprechenden Contraindikationen von VivanoMed Foam Kit und VivanoMed Abdominal Kit.

Nebenwirkungen
Nebenwirkungen können bei Patienten auftreten, die auf Acrylkleber allergisch oder empfindlich reagieren.

Produktstörung
Um das Risiko potentieller Infektionsgefahren oder einer Umweltauschmutzung zu mindern, sollten die Hydrofilm Wegwerfkomponenten gemäß geltenden lokalen Vorschriften, Vorschriften und Standards zur Infektionsprävention entsorgt werden.

Anwendungshinweise (siehe Bilder 1-IV)
Reinigen Sie den Anwendungsbereich gründlich und achten Sie darauf, dass die Haut trocken ist. Haareuche mit Haaren loslösen lassen, bevor Hydrofilm angewendet wird.

Hydrofilm ist eine Verpackung und nehmen Sie den Verband heraus. Hydrofilm wird durch 4 Abdeckungen mit der Nummerierung 1 bis 4 in der Reihenfolge der Anwendung geschützt. Lösen Sie die Schutzfolie 1 und 2 etwas. (II) Positionieren Sie dann die klebende Seite des Hydrofilm auf der Wunde. Entfernen Sie die Schutzfolie 1 und 2 vollständig und drücken die gesamte Folie auf die Haut. Entfernen Sie die Körperanteile an. (III) Entfernen Sie die Schutzfolie 3. (IV) Entfernen Sie danach die Schutzfolie 4 und drücken Sie Hydrofilm leicht auf die Haut.

Hydrofilm kann fast schmerzfrei entfernt werden, indem das Material überhoben wird. Lösen Sie dafür eine Ecke und ziehen den Verband vorsichtig ab, indem Sie ihn überheben.

Besondere Vorsichtsmaßnahmen
Hinweis an Anwender und Patient: Bitte meiden Sie schwerwiegende Vorfälle, die im Zusammenhang mit diesem Produkt aufgetreten sind, an den Hersteller und die zuständige Behörde in dem Mitgliedstaat, in dem sich Anwender und/oder Patient befinden.

Die Wiederverwendung oder Aufbereitung eines Medizinprodukts, das für den Einmalgebrauch vorgesehen ist, ist gefährlich und kann die Integrität und Leistung des Medizinprodukts ernsthaft schädigen. Weitere Informationen auf Anfrage.

Stand der Informationen: 2018-10

PAUL HARTMANN AG
Hartmann-Strabe 12 · 89522 HEIDENHEIM, GERMANY
AT – PAUL HARTMANN Ges.m.b.H. · 2355 WIENER NEUDORF
CH – IVF HARTMANN AG · 8212 Neuchâten

Compositon
Hydrofilm se compose d'un film de polyuréthane transparent recouvert sur une face d'un adhésif de polycarboxyle.

Caractéristiques
Le film de polyuréthane semi-perméable est recouvert d'un adhésif étanche pour la peau. Le film facilite le libre passage de vapeurs d'eau et de gaz, empêchant ainsi la macération cutanée ; il est étanche à l'eau et prévient des douleurs de couches.

of slechts licht excluderende, primair genezende wonden, voor bijna genezen procedures de eliminatie conformes a la normativa local y a los estándares de prevención de infecciones.

Contraindicaciones
Hydrofilm no debe utilizarse como medicación primaria su ferite clinicamente infecte, sangrante oppure altamente esudante.

Effetti collaterali
Reazioni avverse possono verificarsi in pazienti che sono allergici o ipersensibili agli adesivi acrilici.

Smaltimento del prodotto
Al fine di minimizzare il rischio di potenziali infezioni o inquinamento ambientale, i componenti monouso di Hydrofilm devono seguire le procedure di smaltimento conformi alle leggi, ai regolamenti e alle norme locali vigenti e agli standard di prevenzione delle infezioni.

Avvertenze per l'applicazione (vedere immagini I-IV)
Pulire accuratamente l'area da coprire con la pelle sia asciutta.

Precauzioni speciali
Aviso a usuarios y pacientes: comunice al fabricante y a la autoridad competente del estado miembro en el que esté establecido el usuario o el paciente cualquier incidente grave que se produzca en relación con el producto.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Hydrofilm pode ser retirado do modo praticamente indolor, esticando bem o material. Para isso, softe uma extremidade e remova cuidadosamente o penso ao está-lo.

Precauciones especiales
Observación para utilizadores e pacientes: qualquer incidente grave relacionado com o dispositivo deve ser comunicado ao fabricante e a autoridade competente do Estado-Membro no qual se encontra o utilizador e/ou o paciente.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Hydrofilm pode ser retirado do modo praticamente indolor, esticando bem o material. Para isso, softe uma extremidade e remova cuidadosamente o penso ao está-lo.

Precauciones especiales
Observación para utilizadores e pacientes: qualquer incidente grave relacionado com o dispositivo deve ser comunicado ao fabricante e a autoridade competente do Estado-Membro no qual se encontra o utilizador e/ou o paciente.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.

Propriedades
A película impermeável de poliuretano é revestida por um adesivo incólculo para a pele. A película é permeável ao vapor de água e gases, evitando a maceração da pele. É impermeável e permite ser utilizada no duche.